

<b>Zeitschrift:</b>	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerische Verkehrszentrale
<b>Band:</b>	31 (1958)
<b>Heft:</b>	1
<b>Rubrik:</b>	Titres de transport avantageux des chemins de fer

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

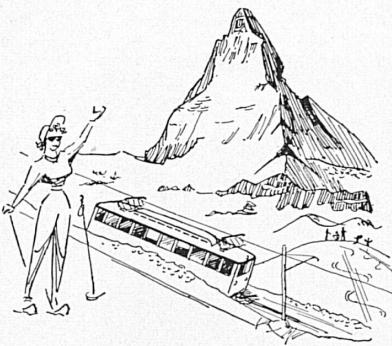
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# ZERMATT

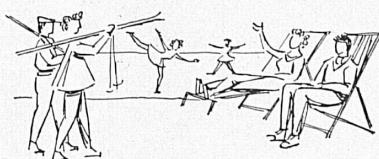
1620 Meter über Meer

Der sonnige und vielseitige Wintersportplatz im größten Skigebiet der Alpen; Saison bis Ende April. Schweizer Skischule unter Leitung von Gottlieb Perren. Zwei Standardpisten, zahlreiche Abfahrten. 6000 m<sup>2</sup> Eisbahn. Curlingplätze. Eislaufschule. Die Gornergratbahn auf 3100 m, Luftseilbahn Gornergrat-Hohtälli 3273 m, Zermatt-Schwarzsee 2585 m, Sesselbahn Zermatt-Sunnegga 2300 m, Skilift Blauherd 2600 m. Drei Trainingslifte. Spazierwege. Sportanlässe. Gesellschaftliche Veranstaltungen in den gastfreundlichen Hotels. – März, April und Mai: die beliebten Zermatter Skitourenwochen. Ferienbillette, Sport- u. Wochenabonnemente. Zermatter Ferien sind preiswert und lohnen sich immer, im Januar besonders vorteilhaft!

Hotel	Betten	Tages-Pauschalpreis*	
		minimal	maximal
Mont-Cervin	170	26.—	42.50
Victoria	180	23.50	35.—
Sellerhaus	27	23.50	36.50
Zermatterhof	150	26.—	42.50
Dép. Prato Borni	20	23.50	33.—
Riffelberg	50	24.—	36.—
National-Bellevue	200	23.—	33.50
Schweizerhof	70	25.50	37.50
Beau-Site	90	23.50	33.50
Gornergrat	70	18.—	25.—
Matterhornblick	66	18.50	24.50
Julen	64	18.50	27.—
Dom	60	18.50	27.—
Perren und Dép.	60	18.50	28.—
Pollux-Nordend	50	19.—	28.—
Walliserhof	48	18.50	27.—
Alpina	45	18.50	26.—
Christiania	45	22.—	30.—
Rothorn	45	17.—	22.—
Sporthotel	45	18.50	23.50
Testa Grigia garni	45	6.—	10.— †
Derby garni	40	5.50	10.— †
Weißhorn	40	17.—	21.—
Alphubel	35	18.50	27.—
Bahnhof garni	30	4.50	7.50 †
Dufour	30	18.50	25.—
St. Theodul	30	20.—	34.—
Mischabel	30	17.—	22.—
Tannenhof	30	15.—	16.50
Breithorn	29	17.—	22.50
Alpenblick	28	18.—	22.50
Welschen	24	18.50	27.—
Alpenrose	20	14.—	17.—
Gabelhorn	18	15.—	19.—
Pollux	14	18.50	27.—

\*

\* Preise von drei Tagen an für Pension, Zimmer ohne Bad, Heizung, Service, Kurtaxe      † Hotel garni, Zimmerpreis



Auskünfte und Prospekte durch die Hotels und Pensionen, die Reiseagenturen oder durch das Offizielle Verkehrsamt Zermatt, Tel. (028) 77237



## Nicht nur für Männer

Was der Männerwelt gefällt,  
Ist im Grunde rasch erzählt,  
**Weisflog-Bitter** soll es sein,  
Neben Wasser, Bier und Wein.

Wer ihn trinkt, verspürt Behagen,  
Wird nach keinem andern fragen,  
Ganz egal – ob sec, gespritzt,  
**Weisflog** im Bewußtsein sitzt.

Nur tritt da und dort die Meinung  
Augenfällig in Erscheinung,  
**Weisflog** sei, daß ich nicht lache,  
Ausgesprochen Männersache.

Wer das glaubt ist falsch verbunden,  
Darum will ich gern bekunden:  
**Weisflog-Bitter** – exquisit,  
Ist auch Damen-Favorit.

Deshalb ein für allemal,  
Diese Wahl wird nicht zur Qual  
**Weisflog** ist der gute Stern,  
Für die Damen und den Herrn.

# Weisflog Bitter!

Verlangen Sie auch im Speisewagen  
**WEISFLOG sec oder gespritzt!**

## TITRES DE TRANSPORT AVANTAGEUX DES CHEMINS DE FER

### L'abonnement général

donne droit à un nombre illimité de courses sur toutes les lignes des Chemins de fer fédéraux, de la plupart des compagnies de chemins de fer et de navigation privées; il permet en outre de se procurer des demi-billets pour les automobiles postales et presque tous les chemins de fer de tourisme (chemins de fer de montagne).

Prix de l'abonnement	2 <sup>e</sup> cl.	1 <sup>re</sup> cl.
pour un an	1050 fr.	1400 fr.
pour le premier mois	180 fr.	240 fr.
pour chaque mois suivant la moitié.		

### L'abonnement à réseau combiné

permet de faire un nombre illimité de courses sur un réseau régional de 100 km au moins; l'abonné peut choisir lui-même les lignes de ce réseau.

Prix (à titre d'exemple) de l'abonnement annuel:

100 km	300 km	600 km	
2 <sup>e</sup> cl.	500 fr.	595 fr.	695 fr.
1 <sup>re</sup> cl.	670 fr.	795 fr.	930 fr.

L'abonnement à réseau combiné peut aussi être payé par acomptes trimestriels.

### L'abonnement pour demi-billets

donne droit à des demi-billets dans les deux classes sur toutes les lignes de chemins de fer, de bateau et d'automobiles postales (réseau d'environ 12 000 km).

Prix : pour 12 mois	200 fr.
pour 3 mois	65 fr.

Conditions spéciales pour les détenteurs d'abonnements à réseau combiné.

### L'abonnement mixte pour demi-billets et général

permet de se procurer des billets à demi-tarif et peut être utilisé comme abonnement général un certain nombre de jours que l'abonné choisit à son gré.

Abonnement de 3 mois comprenant	2 <sup>e</sup> cl.	1 <sup>re</sup> cl.
5 jours d'utilisation générale	115 fr.	135 fr.
Abonnement de 12 mois comprenant		
20 jours d'utilisation générale	360 fr.	420 fr.

### Abonnement général de vacances

Il est valable pour un nombre illimité de courses certains jours librement choisis par l'abonné et donne droit à des demi-billets pendant toute sa durée de validité.

Abonnement de 15 jours avec	2 <sup>e</sup> cl.	1 <sup>re</sup> cl.
6 jours d'utilisation générale	80 fr.	105 fr.
Abonnement de 30 jours avec		
12 jours d'utilisation générale	180 fr.	170 fr.

### Les billets collectifs pour sociétés et écoles

donnent droit aux réductions suivantes :

Sociétés : 25 % pour les groupes de 6 à 14 personnes  
35 % pour les groupes de 15 à 99 personnes  
40 % pour les groupes de 100 à 249 personnes  
45 % pour les groupes de 250 personnes et plus

Écoles : 70 % pour les élèves de moins de 16 ans  
50 % pour les élèves de plus de 16 ans

### Les billets de vacances

sont valables un mois et donnent droit à cinq excursions presque à moitié prix en chemin de fer, en bateau et en car postal

Les familles bénéficient d'importantes réductions de taxe

Renseignements et prospectus  
aux guichets des gares